



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC**

**11 Laurier/11,rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776**

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Departmental Individual Standing Offer (DISO)

Offre à commandes individuelle du département(OCID)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Parliamentary Precinct Campus
Ottawa, ON

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Parliamentary Precinct Division/Acquisitions de la
Cité parlementaire
222 Queen Street / 222, rue Queen
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

| | | |
|--|--|---|
| Title - Sujet Divers articles & matériel mobilier | | |
| Solicitation No. - N° de l'invitation EP803-183135/I | | Date 2018-10-25 |
| Client Reference No. - N° de référence du client EP803-183135 | | Amendment No. - N° modif. 002 |
| File No. - N° de dossier 012pps.EP803-183135 | CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME | |
| GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PPS-012-27018 | | |
| Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale | | 2018-10-11 |
| Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-11-07 | | Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST |
| Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Natalie Rassi | | Buyer Id - Id de l'acheteur 012pps |
| Telephone No. - N° de téléphone (613) 949-0741 () | | FAX No. - N° de FAX (613) 990-4447 |
| Delivery Required - Livraison exigée | | |
| Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Campus de la cité parlementaire. | | |
| Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre. | | |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

| | | |
|--|--|---|
| Acknowledgement copy required Accusé de réception requis | Yes - Oui <input type="checkbox"/> | No - Non <input type="checkbox"/> |
| The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre. | | |
| Signature | Date | |
| Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) | | |
| For the Minister - Pour le Ministre | | |

QUESTIONS ET RÉPONSES – SÉRIES I

Q1. En référence à l'attachement 2 de la partie 4 – liste de produits offerts de l'Offre à commande, SHEL -21 à SHEL-32 indique un minimum de 2000-3000 lbs par tablettes. Est-ce que l'exigence indique 2000-3000 lbs de capacité par unité entière et 600 lbs par tablette

Svp clarifiez.

R1. Chaque item individuel dans le sous-groupe de l'item 43 a une capacité minimum par tablette spécifique indiquée. Svp référez-vous aux exigences minimums indiquées pour chaque item.

Q2. Quelle information et/ou document doit être soumis en tant que preuve d'équivalence? Est-ce qu'une lettre est requise pour prouver que les produits sont équivalents, ou est-ce qu'ils devraient être identifiés en tant qu'équivalents pour tous les produits offerts? Svp clarifiez.

R2. Svp référez-vous à la Partie 4 – Procédure d'évaluation et méthode de sélection, article 4.1.1.1 Critères techniques obligatoires (CTO), CTO4. Il est écrit, « S'il offre un produit équivalent, l'offrant doit indiquer « NON » dans la colonne du produit offert énuméré et fournir tous les renseignements requis dans la colonne du produit équivalent offert à la pièce jointe 2 de la partie 4 – Liste des produits offerts. Dans la colonne des détails (produit équivalent offert), l'offrant doit fournir les renseignements additionnels (fabricant, numéro/série/dimension du modèle et fini/couleur) démontrant comment le produit offert respecte les spécifications de la Liste des exigences relatives aux produits, conformément à la pièce jointe 1 de l'annexe A – Liste des exigences relatives aux produits. »

Svp référez-vous aussi à la Partie 4 – Procédure d'évaluation et méthode de sélection, article 4.1.1.1 Critères techniques obligatoires (CTO), CTO6. Il est écrit que pour les offrans proposant un produit équivalent, « l'offrant doit fournir une feuille de spécifications pour chaque produit offert. La feuille de spécifications doit contenir au moins les renseignements suivants : Fabricant, Numéro de modèle, Numéro de série, Détails (toutes informations supplémentaires au fabricant, au numéro, au série, au dimension, à la fini et à la couleur), Taille et Image du produit offert. Nous encourageons l'offrant à soumettre des documents de marketing, c'est-à-dire des brochures des lignes de produits offerts comprenant des images et des descriptions. »

Q3. Est-ce que la conférence des offrans pour l'Offre à commande de Produits divers et matériel de mobilier, le mardi 23 octobre à 2:00pm, est obligatoire?

R3. La présence à la conférence n'est pas obligatoire. Un offrant ne sera pas disqualifié s'il ne s'est pas présenté à la conférence.

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DE LA PRÉSENTE DEMANDE D'OFFRE À COMMANDES
DEMEURENT INCHANGÉES.**